

ACTION URGENTE

DOCUMENT PUBLIC

Index AI : AMR 34/007/2009 – ÉFAI

21 avril 2009

AU 105/09 Craintes pour la sécurité / Menaces de mort

GUATEMALA **Edgar Neftaly Aldana Valencia (h), 43 ans
ainsi que sa famille**

Le 1^{er} avril, le syndicaliste Edgar Neftaly Aldana Valencia a reçu des menaces de mort, et des coups de feu ont été tirés en direction de sa maison. Cet homme est secrétaire général de la section du Syndicat national des professionnels de la santé implantée à San Benito, dans le département du Petén (nord du Guatemala). Ces actes d'intimidation sont liés à son action contre la corruption et la discrimination qui sévissent à l'hôpital régional de San Benito, où il travaille. Sa vie et la sécurité de sa famille sont menacées.

Le 1^{er} avril, en rentrant de l'hôpital de San Benito après son travail, Edgar Aldana a remarqué qu'il était suivi par deux hommes non identifiés circulant sur une moto rouge. Il a fait des détours afin de les semer. Alors qu'il était encore en chemin, des inconnus ont tiré neuf coups de feu en direction de sa maison. Sa femme et sa fille étaient à l'intérieur à ce moment-là.

Quelques heures plus tard, Edgar Aldana a reçu un appel anonyme sur son téléphone portable. Un homme lui a dit : « *Ça, c'est parce que tu vous as attiré des ennuis, à ta femme et toi, parce que tu es syndicaliste à l'hôpital. J'ai reçu 100 000 quetzales [environ 9 550 euros] pour t'éliminer physiquement, mais on peut trouver un arrangement.* »

Après cet appel, il a reçu sur son téléphone portable quatre SMS dont l'auteur n'a pas été identifié. L'un des messages le mettait en garde : « *J'ai des guetteurs partout autour de chez vous, ne vous méprenez pas avec moi.* » Un autre précisait : « *C'est juste un avertissement, la prochaine fois les balles seront pour votre femme et on ne joue pas et il vaudrait mieux que vous ne préveniez pas la police [...] si vous voulez continuer à vivre.* » Malgré cette menace, Edgar Aldana a porté plainte le 2 avril auprès des autorités.

Celles-ci n'ont encore fourni aucune protection à Edgar Aldana et à sa famille, et ces événements n'ont donné lieu à aucune arrestation.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

La section de San Benito du Syndicat national des professionnels de la santé a été créée en 2008. Depuis 2005, des syndicalistes ont signalé des services de santé déficients ainsi que des pratiques discriminatoires et des actes de corruption présumés. En 2007, à la suite d'une plainte déposée par ce syndicat, les services du Procureur des droits humains ont confirmé les accusations portées à l'encontre de l'ancien directeur de l'hôpital de San Benito, qui a été limogé en 2008.

Tous les ans au Guatemala, des dizaines de défenseurs des droits humains, de militants en faveur des droits sociaux et de syndicalistes, entre autres, sont menacés et harcelés. Certains sont tués pour avoir exercé leur activité légitime.

ACTION RECOMMANDÉE : dans les appels que vous ferez parvenir le plus vite possible aux destinataires mentionnés ci-après (en espagnol ou dans votre propre langue) :

- dites-vous inquiet pour la sécurité d'Edgar Aldana et de sa famille à la suite de l'attaque et des menaces de mort dont ils ont fait l'objet 1^{er} avril ;
- exhortez les autorités à prendre immédiatement des mesures afin de protéger efficacement ces personnes, dans le strict respect de leurs souhaits ;
- engagez-les à diligenter dans les meilleurs délais une enquête approfondie et impartiale sur ces événements, à en rendre les conclusions publiques et à déférer à la justice les responsables présumés ;
- rappelez aux autorités qu'en vertu de la Déclaration des Nations unies sur le droit et la responsabilité des individus, groupes et organes de la société de promouvoir et protéger les droits de l'homme et les libertés fondamentales universellement reconnus, les défenseurs des droits humains sont en droit de mener librement leurs activités sans restriction ni crainte de représailles.

APPELS À :

Ministre de l'Intérieur

Sr. Salvador Gándara

Ministro de Gobernación

6^a Avenida 13-71, Zona 1,

Ciudad de Guatemala, Guatemala

Fax : +502 2413 8658

Formule d'appel : Estimado Sr. Ministro, / Monsieur le Ministre,

Procureur général et responsable du ministère public :

Lic. José Amílcar Velásquez Zárate

Fiscal General de la República y Jefe del Ministerio Público

8^a Avenida 10-67, Zona 1, Antiguo Edificio del Banco de los Trabajadores,

Ciudad de Guatemala, Guatemala

Fax : +502 2411 9124

+502 2411 9326

Formule d'appel : Estimado Sr. Fiscal General, / Monsieur le Procureur général,

Gouverneur du département du Petén

Sr. Rudel Mauricio Álvarez

Gobernador de Petén

Gobernación Departamental

Flores, Petén, Guatemala

Fax : +502 7867 5301 (Si une personne décroche, dites : « tono de fax, por favor »)

Formule d'appel : Estimado Sr. Gobernador, / Monsieur le Gouverneur,

COPIES À :

Syndicat national des professionnels de la santé

Sindicato Nacional de Trabajadores de Salud, SMTSG

9^a Avenida 13-24, Edificio Ruth, Oficina 309, Zona 1

Ciudad de Guatemala, Guatemala

Fax : +502 2232 9289 (Si une personne décroche, dites : « tono de fax, por favor »)

ainsi qu'aux représentants diplomatiques du Guatemala dans votre pays.

PRIÈRE D'INTERVENIR IMMÉDIATEMENT. APRÈS LE 2 JUIN 2009, VÉRIFIEZ AUPRÈS DE VOTRE SECTION S'IL FAUT ENCORE INTERVENIR. MERCI.